



## Corso di Laurea Magistrale in Giurisprudenza percorso linguistico-internazionale Doppio titolo Italia/Francia

<b>Classe</b>	LMG/01 – Classe delle lauree magistrali in giurisprudenza
<b>Sedi del Corso</b>	Como e Varese
<b>Lingua in cui si tiene il corso</b>	Italiano/Francese
<b>Modalità di accesso</b>	corso ad accesso libero
<b>Anni attivati</b>	nell'a.a. 2024/2025 sono attivati il <b>primo e il secondo anno</b> di corso
<b>Doppio titolo con</b>	Università de Nantes - France
<b>Indirizzo internet del doppio titolo</b>	<a href="https://www.uninsubria.it/link-veloci/cerca-i-servizi/doppio-titolo-con-luniversit%C3%A0-di-nantes">https://www.uninsubria.it/link-veloci/cerca-i-servizi/doppio-titolo-con-luniversit%C3%A0-di-nantes</a>

### PIANO DEGLI STUDI ANNO ACCADEMICO 2024/2025

#### Informazioni preliminari

Per poter accedere al programma di doppio titolo attivo con l'Università di Nantes gli studenti dovranno partecipare ad un bando di selezione che viene pubblicato di norma all'inizio di ogni anno solare. Il bando sarà emanato e gestito dall'Ufficio Relazioni Internazionali dell'Ateneo e dal Dipartimento di Diritto Economia e Culture, che cureranno la selezione annuale di cinque studenti.

Tali studenti saranno inclusi nelle graduatorie del bando di ateneo Erasmus (avranno perciò lo status di studenti Erasmus) e beneficeranno di una borsa di studio su fondi europei e di ateneo.

Per coloro che intendano partecipare al progetto di Doppio titolo con la Francia, verrà richiesta la conoscenza della lingua francese al livello B2. E' altresì richiesta una buona conoscenza dell'inglese.

#### Articolazione del corso degli studi e presentazione del piano di studi

Gli insegnamenti specifici del percorso linguistico-internazionale sono attivati su entrambe le sedi, Como e Varese ma sono erogati solo nella sede di Como.

Il percorso di doppio titolo prevede la frequenza dei corsi in Francia come segue:

- terzo anno 1° e 2° semestre presso la sede dell'Università di Nantes La Roche Sur Yon
- quinto anno 1° semestre presso la sede di Nantes
- quinto anno 2° semestre attività di stage in Francia

Lo studente interessato al Double Degree con l'Università di Nantes, al primo anno dovrà partecipare al bando di selezione e successivamente, al secondo anno, secondo le modalità e le scadenze previste dalla Segreteria Studenti, dovrà presentare il piano di studio individuale confermando la scelta del percorso linguistico-internazionale.

I 5 studenti partecipanti al Doppio titolo dovranno attenersi all'articolazione degli studi richiesta per l'ottenimento del doppio titolo prevista in questo Manifesto, nonché possedere i seguenti requisiti accademici al momento della partenza:

- alla fine del II anno: devono aver conseguito almeno **80 CFU**, che comprendano gli insegnamenti di inglese giuridico, francese giuridico e *Summer School* di “*Introduction à la langue et culture juridique française*” con una media, relativa ai soli insegnamenti di inglese giuridico e francese giuridico, non inferiore a **24/30**;
- alla fine del IV anno: devono aver portato a termine l'**80%** del *learning agreement* relativo al terzo anno in Francia e aver conseguito complessivamente almeno **180 CFU**.

## PIANO DEGLI STUDI

(valido per gli studenti immatricolati negli a.a. 2024/2025 e 2023/2024)

Nell'a.a. 2024/2025 sono attivati il primo e il secondo anno di corso.

### PERCORSO PERSONALIZZATO

<b>Italia - sede di Como/Varese</b>
I anno (primo e secondo semestre)
II anno (primo e secondo semestre)
IV anno (primo e secondo semestre)
<b>Francia - sede di La Roche Sur Yon</b>
III anno (primo e secondo semestre)
<b>Francia - sede di Nantes</b>
V anno (primo e secondo semestre <sup>1</sup> )

### I ANNO in ITALIA

sem CO	sem VA	Insegnamenti	SSD	taf	Ambito	cfu	note
1°	1°	Diritto costituzionale	IUS/08	a)	Costituzionalistico	10	
1°	1°	Istituzioni di diritto romano	IUS/18	a)	Storico-giuridico	10	
1°	1°	Filosofia del diritto	IUS/20	a)	Filosofico-giuridico	9	
2°	2°	Diritto privato	IUS/01	a)	Privatistico	11	
2°	2°	Storia del diritto medievale e moderno	IUS/19	a)	Storico-giuridico	10	
2°	2°	Economia Politica	SECS-P/01	b)	Economico e pubblicistico	9	
2°	2°	Inglese giuridico	L-LIN/12	e)		6	
2°	2°	Summer School di “ <i>Introduction à la langue et culture juridique française</i> ” *		f)		6	<sup>2</sup>
<b>TOTALE CFU</b>						<b>65+6</b>	<b>71</b>

**\* erogato solo nella sede di Como**

<sup>1</sup> lo stage del secondo semestre si potrà svolgere anche in una sede francese diversa da Nantes

<sup>2</sup> Alla fine del 1° anno lo studente dovrà frequentare obbligatoriamente la Summer School indicata che verrà organizzata dal Dipartimento (*anticipo dei 6 cfu lettera f) previsti al V anno*)

## II ANNO in ITALIA

sem CO	sem VA	Insegnamenti	SSD	taf	Ambito	cfu	Note
1°	1°	Diritto penale	IUS/17	b)	Penalistico	9	
<i>Un insegnamento a scelta tra:</i>							
1°	1°	- Diritto ecclesiastico - Diritto canonico e Diritto comparato delle religioni	IUS/11 IUS/11	a)	Costituzionalistico	8	
1°	1°	Diritto del lavoro I parte	IUS/07	b)	Laburistico	(6)	<sup>3</sup>
2°	2°	Francese giuridico *	L- LIN/04	c)		8	
<i>Un insegnamento a scelta tra:</i>							
2°	2°	- Diritto privato comparato	IUS/02	b)	Comparatistico	9	
2°	2°	- Diritto pubblico comparato	IUS/21				
2°	2°	Inglese giuridico avanzato I mod. *	L- LIN/12	c)		(4)	<sup>3</sup>
2°	2°	Diritto commerciale	IUS/04	b)	Commercialistico	9	
<b>TOTALE CFU</b>						<b>53-10</b>	<b>43</b>

\* erogati solo nella sede di Como

## III ANNO in FRANCIA – Sede di LA ROCHE SUR YON

Insegnamenti	corrispondente in Italia	SSD	taf	Ambito	cfu	note
<b>I semestre</b>						
UEC 9 LV 1 Anglais + UEC10 LV 2 Italien	<i>Linguaggi giuridici comparati</i>	IUS/02	c)		8	
UEF 9 Droit : Droit des sociétés	<i>Diritto commerciale progredito</i>	IUS/04	b)	Commercialistico	6	
UEF 5 Droit TD: Droit administratif 1 avec TD	<i>Diritto amministrativo – (Diritto amministrativo II parte)</i>	IUS/10	b)	Amministrativo	(9)	<sup>4</sup>
UEF 5 Droit TD: Droit des obligations I avec TD	<i>Diritto civile - (Diritto civile II)</i>	IUS/01	a)	Privatistico	(7)	<sup>5</sup>
UEF 6 Droit : Droit Pénal	<i>Diritto penale progredito</i>	IUS/17	b)	Penalistico	6	
<b>II semestre</b>						

<sup>3</sup> Diritto del lavoro I parte al II anno prevede solo la frequenza, sarà registrato al 3° anno da parte del docente italiano titolare dell'insegnamento insieme alla II parte sostenuta in Francia; Inglese giuridico avanzato I mod. verrà registrato al 4° anno insieme alla II parte

<sup>4</sup> Gli esami di *Droit administratif 1* (Diritto amministrativo - *Diritto amministrativo II parte*) e *Droit des obligations I* (Diritto civile - *Diritto civile II*) verranno registrati al IV anno insieme rispettivamente a Diritto amministrativo - *Diritto amministrativo I parte* e Diritto civile - *Diritto civile I* da parte dei docenti italiani titolari dei relativi insegnamenti.

UEF 3 Droit TD: Droit constitutionnel 2 avec TD oppure Droit de la famille avec TD <sup>5</sup>	<i>Sociologia del diritto</i>	IUS/20	a)	Filosofico – giuridico	6	
UEF 8 Droit: Principes fondamentaux du procès	<i>Diritto processuale penale progreredito</i>	IUS/16	b)	Processual-penalistico	6	
UEF 11 Droit TD: Droit du Travail avec TD	<i>Diritto del lavoro II parte</i>	IUS/07	b)	Laburistico	6+6	
UEF 12 Droit: Droit judiciaire privé	<i>Diritto processuale civile II</i>	IUS/15	b)	Processual-civilistico	6	
UEC 11 LV 1 Anglais + UEC 12 LV 2 Italien	<i>Materia a scelta (Fondamenti di traduzione giuridica)</i>	IUS/02	d)		6	
				<b>TOTALE CFU</b>	<b>72-16</b>	<b>56</b>

#### IV ANNO in ITALIA

Insegnamenti	SSD	taf	Ambito	cfu	note	
Diritto processuale civile I	IUS/15	b)	Processual-civilistico	8		
Diritto amministrativo - <i>Diritto amministrativo I parte</i>	IUS/10	b)	Amministrativistico	9+9		
Diritto dell'Unione Europea	IUS/14	b)	Comunitaristico	9		
Diritto processuale penale	IUS/16	b)	Processual-penalistico	8		
Diritto civile - <i>Diritto civile I</i>	IUS/01	a)	Privatistico	7+7		
<i>Un insegnamento a scelta tra:</i>						
- Diritto tributario	IUS/12					
- Diritto bancario e degli intermediari finanziari	IUS/05	b)	Economico e pubblicistico	6		
Inglese giuridico avanzato II mod	L-LIN/12	c)		4+4		
				<b>TOTALE CFU</b>	<b>51+20</b>	<b>71</b>

#### V ANNO in FRANCIA

Insegnamenti	corrispondente in Italia	SSD	taf	Ambito	cfu	note
<b>I semestre a Nantes</b>						
UE Langue e Civilisation/Cultures juridiques	<i>Storia del diritto contemporaneo + Inglese giuridico e traduzione inglese-italiano</i>	IUS/19	a)	Storico-giuridico	8	
		L-LIN/12	c)		8	
UE 31 Droit de l'Union européenne: Droit des affaires de l'Union européenne et Droit social communautaire	<i>Diritto internazionale</i>	IUS/13	b)	Internazionalistico	9	
UE 32 Droit international: Droit international privé spécial et Droit social international et Règlement	<i>Diritti umani, religioni ed Agenda</i>	IUS/11	c)		8	

<sup>5</sup> In base alle opzioni di scelta deliberate dell'Università di Nantes.

non judiciaire des contentieux international	Nazioni Unite 20-30			
UE 33 Droit comparé: Droit civil et des affaires comparé et Droit pénal comparé + conférences	Materia a scelta (Diritto privato comparato o Diritto pubblico comparato)	IUS/02 IUS/21	d)	6
	Altre attività		f)	(6)
<b>II semestre in Francia</b>				
	Stage			- 6
Prova finale (tesi)			e)	20
<b>TOTALE CFU</b>				<b>65-6 59</b>
<b>TOTALE COMPLESSIVO</b>				<b>300</b>

**Tipo di attività (taf)**

a) formazione di base

b) formazione caratterizzante

c) formazione affine e integrativa

d) scelte autonome dello studente

e) prova finale e lingua straniera

f) altre – art. 10 c. 5 lett. d

**Legenda**

SSD: Settore scientifico disciplinare

TAF: Tipologia di attività formativa

CFU: crediti formativi

*tra parentesi i cfu non conteggiati in quell'anno perché la registrazione è prevista ad un anno diverso*

**NOTE**

Per rafforzare le conoscenze della lingua francese durante il 1° e il 2° anno potranno essere previste lezioni di approfondimento.

Per il mantenimento dell'esercizio del livello della lingua francese durante il 4° anno potranno essere previste delle traduzioni a distanza da inviare ai docenti francesi.

A partire dal 4° anno gli studenti dovranno avviare il lavoro di tesi.

<sup>6</sup> L'attività di stage verrà valutata in sede di discussione della tesi di laurea, prevedendo l'attribuzione di crediti formativi universitari aggiuntivi in sede di conversione del *Learning Agreement*.